



▲吉里巴斯共和國湯安諾總統與簡前部長共同為我駐吉里巴斯大使館館牌揭幕。

▲簡前部長於馬紹爾總統就職典禮上與諾特總統閣下合影。

飛向太平洋—簡前部長率外交記者團出訪吉里巴斯及馬紹爾群島隨行筆記

新聞文化司

本（九十三）年應馬紹爾群島共和國政府邀請，簡前部長奉命以中華民國總統特使身分率外交記者團前往馬紹爾群島參加馬國於元月十二日所舉行之馬國總統諾特閣下之就職慶典，並順訪我新友邦吉里巴斯共和國，藉以鞏固台、吉兩國邦誼。

簡前部長此行係渠首度造訪我太平洋地區友邦，亦係我上（九十二）年與吉國建交後首度之官式訪問。由於太平洋地區國家多由珊瑚礁形成，陸地面積並不完整，由高空往下看，常是斷斷續續的狹長型珊瑚礁銜接一起，因而各國機場都不大，故歷次高層出訪，擬訪問太平洋地區友邦，均因當地環境限制無法成行。但當簡前部長決定要率團造訪我們太平洋友邦時，這趟不可能的任務也要把它變成可能了。

簡前部長在吉國之行程相當緊湊，短短一天半的行程，下機稍作休息後馬上晉見湯安諾總統，隨後前往我駐吉國大使館主持開幕儀式及茶會，晚間則出席吉方歡迎酒會。部長晉見湯總統時，湯總統非常高興，表示這是該國首次有龐大人數的代表團及媒體工

作者到訪，並祝福我們此行順利。稍後全團前往我駐吉國大使館參加大使館的揭幕啓用儀式，前往使館的路上突然有人瞧見前中共駐吉里巴斯大使館並大聲驚呼，隨即引起車上同業的一片騷動，大家莫不摩拳擦掌，想用鏡頭見證這個歷史的「遺跡」。

待吉國總統、副總統、首席大法官等政界人士蒞臨後，即進行使館揭牌儀式。簡前部長致詞時表示，自兩國建交後，不到三個月時間內，我國新大使館即籌設完成並順利運作，除歸功於陳大使及駐館同仁日夜不懈之努力外，也要感謝吉國政府配合提供吉國大使館區建物，作為我大使館之美意，並希望兩國關係能如同門前所豎立之牌碑「友誼與合作」般持續增進。嗣由湯總統致詞，部長並與湯總統共同剪綵及揭館牌，隨後出席人員移往室內茶敘。

晚間全體團員及我駐吉里巴斯大使館同仁出席吉國總統晚宴，晚宴在吉國總統官邸舉行，官邸中有一以茅草搭蓋的長型建築，當地稱為MANEABA，不論族人聚會或唱歌舞蹈皆在此間進行，因之MANEABA對於吉里巴



▲湯安諾總統與簡前部長共同簽署備忘錄。

斯人有著濃厚情感，幾乎每個村落都會有這樣的建築。當晚按照原訂安排，中、吉兩方與會人員先在戶外喝飲料交談、欣賞當地青少年之節目表演，吉國湯總統在致詞時，除感謝我方派遣國合會農技考察團、經貿訪問團訪問該國外，並強調雙方在加強農、漁業及經貿合作上，將有具體進展，以進一步改善吉國的經濟。

翌日湯總統陪同簡前部長前往渠故鄉—MAINNA島的TEBANGETUA村，參訪當地風土民情及佳麗們的美妙舞姿，中午並享用島國風味餐。去程時團員曾在太平洋上親眼目睹旭日東升，回程時則有海豚群與我們隨行，這些都是人生難得的經驗。

結束了在吉里巴斯的訪問後，訪團搭機前往馬紹爾群島繼續此次的行程。馬紹爾群島共和國係我忠實友邦之一，民國八十七年十一月二十日與我建交迄今，中、馬兩國邦誼敦睦，雙邊交流暨合作關係友好密切。

抵達馬紹爾群島時又是一個豔陽高照的好日子。當我們的座車經馬國警方摩托車及警車開道前往下榻飯店時，沿途聽到警笛聲響跑出來圍觀的民眾向我們招呼，看到當地整齊的市容及有朝氣的人民，深深覺得這個國家很幸運。

翌日上午用過早餐後，全團整裝出發前往馬國總統就職典禮會場，馬國新任總統諾特閣下在最高法院院長監誓下宣誓就職，隨即發表演說。諾特總統在演講中數度提及我國，渠特別感謝陳總統派簡前部長率特使團參加就職典禮，並對我提供馬國各項協助表示由衷謝意。

簡前部長於當日下午率全團前往總統辦公室晉見諾特總統，總統除與全團人員親切寒暄外，並與團員個別合影留念。隨後部長偕我團成員前往我駐馬國大使館及技術團視察，技術團團員除熱情招呼外，更為隨行媒體朋友詳細解說目前耕種情況及豬隻飼養情形。由於馬紹爾群島四周都是沙地，種植作物十分困難，但是我技術團團員不怕困難、不畏艱苦，在惡劣的環境下仍然能為我國爭取最多的外國友人支持。參訪完我駐地農團後，我特使團之行程亦告一段落，大家依依不捨的離開了這個太平洋上美麗的珍珠島國。

▼外交記者與訪團工作人員於遊艇上合影。

